



الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم المساهمة العامة المحدودة  
NATIONAL ALUMINIUM INDUSTRIAL CO.

التاريخ: 2013/03/31

اشارتنا: ش.و/ 109/2013

السادة/ بورصة عمان المحترمين،

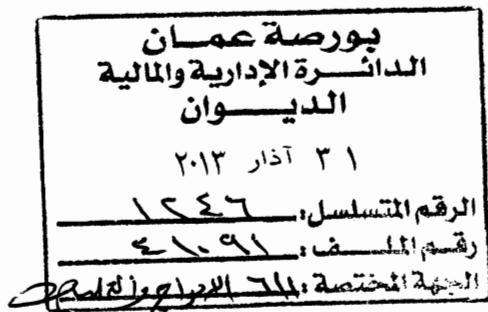
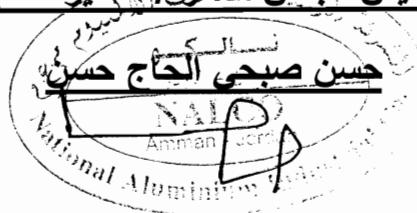
تحية واحتراماً وبعد،

بناءً على تعليمات الاصلاح نرفق طيه التقرير السنوي لشركتنا وكذلك تقرير مجلس الادارة ومدققي الحسابات للسنة المنتهية 31/12/2012 (مرفق الميزانية الختامية لسنة 2012).

مرفق طيه كشف يبين احتساب الاسهم الحرة.

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام،

رئيس مجلس الادارة/ المدير العام



الادارة : شارع الملكة نور - مجمع زينة التجاري - مقابل الادارة العامة للبنك الاهلي - تلفاكس ٤ / ٢ / ٥٦٥٢٩٧١ (٥٦٢-٦) / ٥٦٥٢٩٧١  
ص.ب. ٩٤١٢٣ الشميساني - عمان ١١٩٤ الاردن / المصنع : طريق المطار - هاتف ٤٤٦٠٥٧٠ - فاكس ٤٤٦٠٥٦٦

H.Off.: Queen Noor Str. - Zina Commercial Center - Opposite H. Off. AlAhli Bank Telfax (00962-6) 5652971/2/4  
P.O.Box 941203 Al-shmisane - Amman 11194 Jordan / Factory : Airport Rood - Tel. 4460570 - Fax. 4460566

E-mail: nalco@zain.jo



تقرير مجلس الإدارة  
والبيانات المالية الختامية  
للشركة للسنة المالية 2012

## أعضاء مجلس الإدارة

1. السيد حسن صبحي حسن الحاج حسن - رئيس مجلس الادارة / المدير العام .
  2. الدكتور عبد الرحمن ابراهيم حسن الحاج حسن - نائب رئيس مجلس الادارة.
  3. السيد هشام ابراهيم حسن الحاج حسن - عضو مجلس الادارة .
  4. السيد حسان صبحي حسن الحاج حسن - عضو مجلس الادارة
  5. السيد هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن - عضو مجلس الادارة / نائب المدير العام .
  6. السيدة طروب هاتي ابراهيم الحاج حسن - عضو مجلس الادارة.
  7. السيد حسين اسامه صبحي الحاج حسن - عضو مجلس الادارة .
  8. السيد هاتي حسام هاني الحاج حسن - عضو مجلس الادارة .
  9. السيد ايمن وليد صبحي الحاج حسن - عضو مجلس الادارة .
- 

**مدقو الحسابات**  
**السادة المهنيون العرب**  
**أعضاء جرانت ثورنتون**

## كلمة رئيس مجلس الادارة لعام 2012

السادة / المساهمين الكرام،  
السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

بداية ارجو ان ارحب بكم وانتم تجتمعون للسنة الثامنة عشر على التوالي للاضطلاع على اوضاع شركتكم ونتائجها عن السنة الماضية.

لقد كانت السنين الماضيتين اسوء السنين التي مرت على شركتكم ولكن بحمد الله ورعايته فقد تحسنت الاحوال عام 2012 وكانت النتيجة جيدة الى حد معين ونأمل ان شاء الله ان تتحسن خلال هذه السنة.

انني لا اريد ان اعطي لكم وعداً لما ستحققه الشركة من نجاح خلال هذا العام ولكنني أعدكم انني وبالتعاون مع مجلس الادارة وجميع الموظفين والعمال بالشركة سنعمل بكل جد ودون كلل لتحقيق النتائج المرجوة والنهوض بالشركة الى الاحسن.

اننا لا نزال نعمل في بيئة اقتصادية سيئة وان كلف الانتاج ترتفع شهرياً بعد شهر وخصوصاً كلف الطاقة من كهرباء وغاز ووقود وغير ذلك، كما ان الاستيراد من البلدان المجاورة حيث ان الكلف هناك تقل بكثير عن كلفتنا مما رفع حصتهم في السوق المحلية الى ما يزيد عن

.%60

واخيراً اتمنى لكم عاماً سعيداً على امل اللقاء في السنة القادمة في ظل اوضاع افضل ان شاء الله.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

رئيس مجلس الادارة/ المدير العام  
حسن صبغي الحاج حسن

الأخوة المساهمين الكرام ،،

## تقرير مجلس الإدارة لعام 2012

يسر مجلس الإدارة أن يرحب بكم ويقدم لكم تقريره السنوي لعام 2012 عن نشاط الشركة ومنجزاتها المتضمنة الميزانية العامة والبيانات المالية الأخرى والرؤية المستقبلية وذلك ضمن ما يلي :

أولاً : أنشطة الشركة الرئيسية وأماكنها الجغرافية وعدد الموظفين في كل منها وحجم الاستثمار الرأسمالي للشركة :

- أ- نشاط الشركة - صناعة وتشكيل وطني ودهان بروفيلاط وألواح الألمنيوم .
- ب- ادارة الشركة - الشميساني - عدد الموظفين في الادارة ( 17 ) موظف
- مصنع الشركة في منطقة الجيزة - عدد الموظفين في المصنع ( 204 ) موظف .
- ج- حجم الاستثمار الرأسمالي للشركة ( ( 9855146 دينار ) ) .

ثانياً : بالنسبة للشركات التابعة واللحيفة فإن الشركة تساهم بما يلي :

1. تساهم الشركة بنسبة 100% من رأس المال الشركة الوطنية لدبيكورات وطلاء الألمنيوم وهي ذات مسؤولية محدودة برأسمال قدره ( 250000 دينار ) مائتان وخمسون ألف دينار مدفوعة بالكامل. ولا يوجد شركات تابعة لهذه الشركة ولا يوجد فروع للشركة داخل المملكة او خارجها .
2. تساهم الشركة بنسبة 100% من رأس المال الشركة الوطنية لسحب الألمنيوم وهي ذات مسؤولية محدودة برأسمال قدره ( 300000 دينار ) ثلاثة ألف دينار مدفوعة بالكامل. ولا يوجد شركات تابعة لهذه الشركة ولا يوجد فروع للشركة داخل المملكة او خارجها .
3. تساهم الشركة بنسبة 21% من رأس المال الشركة الأردنية لتسويق الألمنيوم وهي شركة ذات مسؤولية محدودة برأسمال قدره ( 100000 دينار ) مائة ألف دينار تقوم بتسويق

وبيع الألمنيوم في السوق المحلي ولا يوجد شركات تابعة لهذه الشركة ولا يوجد فروع للشركة داخل المملكة او خارجها .

وعليه فان الشركة ملتزمة بالغايات التي أسمت من اجلها في تصنيع وتشكيل بروفيلاط الألمنيوم حيث لم تحدث خلال السنة المالية أية عمليات ذات طبيعة غير متكررة لا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة .

- علماً بأن عناوين الشركات التابعة هو نفس عنوان الشركة الأم .

### ثالثاً : أ - بيان أسماء اعضاء مجلس الادارة واشخاص الادارة العليا مع نبذة تعريفية :

الخبرات العلمية	سنة التخرج	الشهادة العلمية	تاريخ الميلاد	تاريخ العضوية	المنصب	اعضاء مجلس الادارة
مدير عام عدة شركات صناعية ، مؤسس شركات صناعية ، عضو في عدة شركات صناعية	1958	بكالوريوس هندسة بترول وكيمايء	1937/01/01	1994/11/05	رئيس مجلس الادارة / المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج حسن
طبيب مني سابق في القوات المسلحة	1965	بكالوريوس طب	1938/01/01	1999/04/13	نائب رئيس مجلس الادارة	عبدالرحمن ابراهيم حسن الحاج حسن
اعمال حرة	1968	بكالوريوس حقوق	1941/11/12	1994/11/05	عضو	هشام ابراهيم حسن الحاج حسن
مهندس شركة مقاولات كبرى	1968	بكالوريوس هندسة مدنية	1944/01/07	1994/11/05	عضو	حسان صبحي حسن الحاج حسن
صيدلي ، مدير عام سابق لشركة صناعية	1971	بكالوريوس صيدلة	1944/11/05	1994/11/05	عضو نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن
موظفة سابقة في بنك الاردن والخليج	1982	بكالوريوس في الاداب قسم الاجتماع	1960/09/13	2009/06/01	عضو	طروب هاتي ابراهيم حسن الحاج حسن
مهندس صناعي في الملكية الاردنية	1994	بكالوريوس هندسة صناعية	1972/08/27	2008/01/01	عضو	حسين اسامه صبحي الحاج حسن
موظف في عدة شركات	2005	ماجستير ادارة اعمال	1979/06/10	2009/06/20	عضو	هاتي حسام هاتي الحاج حسن
رئيس هيئة مديرين الجمعية الاردنية للابداع الفكري (هيئة ثقافية) رئيس هيئة مديرين شركة دار العقار	1987	بكالوريوس ادارة اعمال	1966/07/08	2011/04/30	عضو	ایمن ولید صبحي الحاج حسن

**بــ الادارة التنفيذية :**

الخبرات العلمية	سنة التخرج	الشهادة العلمية	تاريخ الميلاد	تاريخ التعين	المنصب	الاسم
مدير عام عدة شركات صناعية، مؤسس شركات صناعية، عضو في عدة شركات صناعية	1958	بكالوريوس هندسة بترول وكيماه	1937/01/01	1999/08/01	رئيس مجلس الادارة/ المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج حسن
صيدلي ، مدير عام سابق لشركة صناعية	1971	بكالوريوس صيدلة	1944/11/05	1996/04/01	نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن

**رابعاً : اسماء كبار مالكي الاسهم :**

% النسبة في 2011/12/31	عدد الاسهم كما في 2011/12/31	% النسبة في 2012/12/31	عدد الاسهم كما في 2012/12/31	اسم المساهم	الرقم
% 5.5	499.055	% 5.5	499.055	صندوق التقاعد لاعضاء نقابة المهندسين	-1
% 5.56	500.000	% 5.56	500000	رهب ابراهيم حسن الحاج حسن	-2
% 5.5	499.967	% 5.7	511.147	إياد محمد خليفة خليفة	-3

**خامساً : الوضع التناصفي للشركة :**

يوجد ( 5 ) شركات لصناعة الالمنيوم تخدم السوق المحلي حيث يتم بيع جزء من الانتاج في السوق المحلي وجزءا اخر للتصدير حيث ان نسبة التصدیر تبلغ حوالي ( 58.3 % ) من اجمالي الانتاج لشركتنا .

**سادساً : درجة الاعتماد على موردين محددين أو علاء رئيسيين محلياً وخارجياً :**

كما تعلمون فان الشركة تعتمد على موردين ذوي اختصاص من الخارج لموادها الأولية وخاصة لمادة الألمنيوم الخام ( البليت ) والمواد الكيماوية ومواد التغليف من أجل المحافظة على جودة المنتج حسب المواصفات العالمية مما يعزز المكانة التنافسية داخلياً وخارجياً ويوجد لدينا موردين خارجيين يشكلون 10 % واكثر من اجمالي المشتريات للشركة

**مبين بالجدول أدناه :**

الرقم	اسم المورد	نسبة التعامل من اجمالي المشتريات
-1	شركة المنيوم البحرين ( البا )	%63.6

بالإضافة الى التأكيد على تطبيق نظام الجودة العالمية على منتجاتها ويوجد لدى الشركة عدة علاء رئيسيين محلي / خارجي ويوجد لدينا علاء رئيسيين خارجيين يشكلون 10 % واكثر من اجمالي المبيعات مبين بالجدول أدناه :

الرقم	اسم العميل	نسبة التعامل من اجمالي المبيعات و ايرادات الشركة
-1	شركة المنيوم الأمل	% 13.6
-2	باتيكو للتجارة العامة	% 13.7

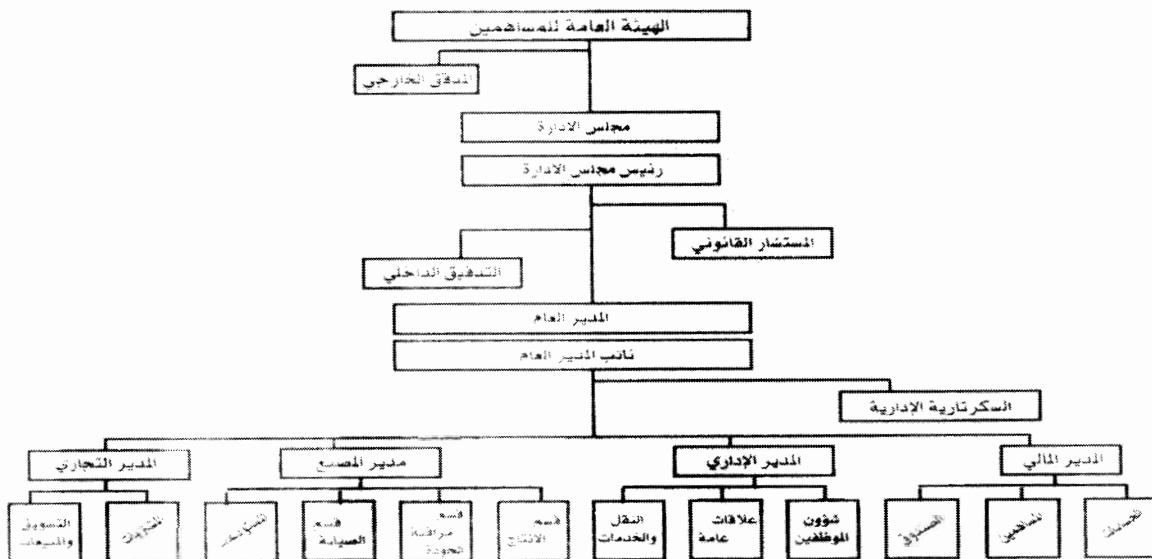
**سابعاً :**

- لا يوجد أي حماية حكومية أو امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها بموجب القوانين والأنظمة أو غيرها .
- لا يوجد أي براءات اختراع أو حقوق امتياز حصلت الشركة عليها .

**ثامناً :**

- لا يوجد أي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها اثر مادي على عمل الشركة أو منتجاتها أو قدرتها التنافسية .
- تقوم الشركة بتطبيق معايير الجودة الدولية ISO 9001:2000 .

#### **تاسعاً : أ - الهيكل التنظيمي للشركة :**



**بـ- عدد الموظفين وفئات مؤهلاتهم للشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم :**

مؤهلات الموظفين	عدد موظفي الشركة
بكالوريوس	17
دبلوم	19
ثانوية عامة	24
أقل من الثانوية العامة	159
امي	2
اجمالي عدد الموظفين	221

#### **ج - برامج التأهيل والتدريب لموظفي الشركة :**

الرقم	اسم الدورة	عدد الموظفين
-1	اداء وتجهيز أجهزة المصنع	2

عاشرًا - المخاطر التي تتعرض لها الشركة :

لا توجد مخاطر تتعرض لها الشركة خلال السنة المالية اللاحقة ولها تأثير مادي عليها.

الحادي عشر :

الإنجازات التي حققتها الشركة خلال السنة المالية : أهم الانجازات هي رفع مستوى الجودة ، ضبط المصاريف وفتح أسواق جديدة .

الثاني عشر :

لا يوجد اثر مالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال سنة 2012 ولا تدخل ضمن نشاط الشركة الرئيسي .

الثالث عشر: السلسلة الزمنية للإرباح أو الخسائر المحققة والإرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية :

أسعار الأوراق المالية	صافي حقوق المساهمين / دينار	النسبة	الإرباح الموزعة	الأرباح، (الخسارة) المتحققة بالدينار / الأردني	السنة
0.380	9881492	-	-	853313	2012
0.520	9001833	-	-	(805026)	2011
0.860	9806859	-	-	(1704761)	2010
0.950	12141620	% 7	630000	981522	2009
0.980	11,160,098	-	-	(674029)	2008

- أدرجت أسهم الشركة في السوق الموازي في 1997/05/05 .
- أدرجت أسهم الشركة في السوق النظامي في 1998/08/29 .

الرابع عشر - تحليل للمركز المالي للشركة ونتائج أعمالها لسنة 2012 :

البيان	الرقم
العائد، (الخسارة) الى رأس المال المدفوع	-1
القروض الى الموجودات	-2
رأس المال العامل	-3

#### **الخامس عشر - الخطة المستقبلية للشركة :**

التوسيع بانتاج البروفيلات الخاصه وتطويرها وتسويقها باعتبارها اهم منتجاتنا التي يمكن ان تميزنا بالاسواق المحليه والتصديرية.

#### **السادس عشر: مقدار اتعاب التدقيق للشركة والشركات التابعة :**

##### **أ- اتعاب التدقيق للشركة :**

- مدقو حسابات الشركة السادة / المهنيون العرب ( محاسبون فاتونيون ) حيث بلغت اتعابهم لعام 2012 مبلغ ( - 8000 دينار ) فقط ثمانية الاف دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .

- ويبلغ اتعاب الاستشارات الضريبية (الدخل) لعام 2012 مبلغ ( - 1650 دينار ) فقط ألف وستمائة وخمسون دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات.

- ويبلغ اتعاب الاستشارات الضريبية (المبيعات) لعام 2012 مبلغ ( - 1500 دينار ) فقط الف وخمسمائة دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات.

##### **ب- اتعاب التدقيق عن الشركات التابعة :**

###### **\* الشركة الوطنية لسحب الامنيوم :**

- بلغت اتعاب التدقيق لعام 2012 مبلغ ( - 1250 دينار ) فقط الف ومايتان وخمسون دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .

- ويبلغ اتعاب الاستشارات الضريبية (الدخل) لعام 2012 مبلغ ( - 1100 دينار ) فقط الف وماية دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .

- ويبلغ اتعاب الاستشارات الضريبية (المبيعات) لعام 2012 مبلغ ( - 1500 دينار ) فقط الف وخمسمائة دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات.

###### **\* الشركة الوطنية للديكورات وطلاء الالمنيوم :**

- بلغت اتعاب التدقيق لعام 2012 مبلغ ( - 1250 دينار ) فقط الف ومايتان وخمسون دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .

- وبلغت اتعاب الاستشارات الضريبية (الدخل) لعام 2012 مبلغ ( - 1350 دينار ) فقط  
الف وثلاثمائة وخمسون دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .
- وبلغت اتعاب الاستشارات الضريبية (المبيعات) لعام 2012 مبلغ (- 1500) فقط الف  
وخمسمائة دينار يضاف اليها ضريبة المبيعات .

**السابع عشر : عدد الوراق المالية المصدرة من قبل الشركة والمملوكة من قبل اعضاء مجلس الادارة واقاربهم واشخاص الادارة العليا واقاربهم :**

**أ - عدد الاسهم المملوكة من قبل اعضاء مجلس الادارة واقاربهم :**

عدد الاسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل اي منهم		عدد الاسهم المملوكة		الجنسية	المنصب	اعضاء مجلس الادارة
2011	2012	2011	2012			
—	—	320685 9933	320685 9933	اردنية	رئيس مجلس ادارة / المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج حسن الزوجة ( غادة رياض سعيد المفلح )
—	—	100000	100000	اردنية	نائب رئيس مجلس الادارة	عبدالرحمن ابراهيم حسن الحاج حسن
—	—	170000 55000	170000 55000	اردنية	عضو	هشام ابراهيم حسن الحاج حسن الزوجة ( زين جمال طاهر عصفور )
—	—	294694	294694	اردنية	عضو	حسان صبحي حسن الحاج حسن
—	—	265000 162277	265000 162277	اردنية	عضو / نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن الزوجة ( جاودة عبدالرازق مصطفى الداوود )
—	—	140834 16770	140834 16770	اردنية	عضو	طروب هاني ابراهيم الحاج حسن الابن (عون زياد ادهم قطان )
—	—	25000 3600	30000 3600	اردنية	عضو	هاني حسام هاني الحاج حسن الابن (حسام هاني حسام الحاج حسن)
—	—	88378	88378	اردنية	عضو	حسين اسامه صبحي الحاج حسن
—	—	10000	10000	اردنية	عضو	ایمن ولید صبحي الحاج حسن

**بـ- عدد الاسهم المملوكة من قبل الادارة العليا التنفيذية :**

عدد الاسهم المملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها من قبل اي منهم		عدد الاسهم المملوكة		الجنسية	المنصب	الاسم
2011	2012	2011	2012			
---	---	320685	320685	اردنية	رئيس مجلس الادارة / المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج حسن
---	---	265000	265000	اردنية	نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن

بالنسبة للسيد المدير العام والسيد نائب المدير العام تم بيان ما يملكه الاقارب من اسهم في 2012/12/31 في الكشف رقم أ .

**الثامن عشر - المكافآت والمزايا التي دفعت لأعضاء مجلس الادارة والادارة العليا :**

**أ - المزايا والمكافآت التي دفعت لاعضاء مجلس الادارة.**

اجمالي المزايا السنوية	بدل تنقلات الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم	مكافآت الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم	رواتب	المنصب	اسم العضو
2012	2012	2012	2012		
36000	6000	—	30000	رئيس مجلس الادارة / المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج حسن
3000	3000	—	—	نائب رئيس مجلس الادارة	عبدالرحمن ابراهيم حسن الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	هشام ابراهيم حسن الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	حسان صبحي حسن الحاج حسن
33000	3000	—	30000	عضو/ نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	طروب هاني ابراهيم الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	حسين اسامه صبحي الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	هاني حسام هاني الحاج حسن
3000	3000	—	—	عضو	ایمن ولید صبحي الحاج حسن

**بــ المزايا والمكافآت التي دفعت لأشخاص الادارة العليا التنفيذية :**

اجمالي المزايا السنوية	بدل تنقلات الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم	رواتب	المنصب	الاسم
2012	2012	2012		
36000	6000	30000	المدير العام	حسن صبحي حسن الحاج
33000	3000	30000	نائب المدير العام	هاشم ابراهيم حسن الحاج

**التاسع عشر :**

**لا يوجد تبرعات ومنح دفعتها الشركة خلال السنة المالية .**

**العشرون :**

لا توجد أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدها الشركة المصدرة مع الشركات التابعة أو الشقيقة أو الحليفة أو رئيس مجلس الادارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو اقاربهم ، وتقوم الشركة الام باستيراد البليت من الخارج لحساب الشركة التابعة.

**الواحد وعشرون :**

**مساهمة الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع المحلي :**

**أـ مساهمة الشركة في حماية البيئة :**

- المياه المعالجة ضمن المواصفات الاردنية للمياه الصناعية تستخدم للري .
- المخلفات الصلبة : يتم التخلص منها يومياً ضمن عقد ينقالها الى مكب النفايات الصلبة الرسمي.

**بـ خدمة المجتمع المحلي :**

- ان الشركة قدمت عدة فرص عمل لبناء منطقة عملها وغيرهم .

**الثاني والعشرون :**

بلغ عدد اجتماعات مجلس ادارة الشركة (6) جلسة مكتملة النصاب خلال العام 2012 .

**الثالث والعشرون :**

تطبيق قواعد حوكمة الشركات المدرجة في البورصة ، ومدى الالتزام بتطبيق القواعد الارشادية  
لدليل حوكمة الشركات المساهمة العامة المدرجة في البورصة :

تلزם الشركة بتطبيق معظم بنود القواعد الارشادية لدليل حوكمة الشركات المساهمة العامة  
المدرجة في بورصة عمان ، الا فيما يلي :

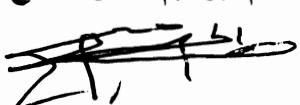
- لم تطبق قاعدة الالتزام بعدم الجمع بين منصب رئيس مجلس الادارة واي منصب تنفيذي اخر ، والسبب ، تم انتخاب رئيس مجلس الادارة وانتدابه ل القيام باعمال المدير العام باصرار واجماع مجلس الادارة .
- لم تطبق القاعدة الخاصة ب تشكيل مجلس الادارة لجنة دائمة تسمى لجنة الترشيحات والمكافئات ، والسبب ، لم يرى مجلس الادارة ضرورة بذلك . ويشمل ذلك جميع القواعد و البنود الخاصة بتلك القاعدة . حيث ان الشركة تتقييد بهذه الأمور حسب قانون الشركات نصاً وروحاً .
- لم تطبق القاعدة الخاصة ب تشكيل لجنة التدقيق والترشيحات والمكافئات من اعضاء مجلس الادارة غير التنفيذيين ، لا يقل عددهم عن ثلاثة على ان يكون اثنان منهم من الاعضاء المستقلين وان يتراوح الجنة احدهما ، والسبب ، يتم بحث اعمال تلك النجان من مجلس الادارة بكامل هيئته . ويشمل ذلك جميع القواعد و البنود الخاصة بتلك القاعدة .
- علماً بأن مجلس الادارة على اضطلاع ودرية في جميع امور العمل المتعلقة بالشركة
- لا يتم توجيه الدعوة للمساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة بالبريد الالكتروني الخاص في المساهم وذلك لعدم توفر البريد الالكتروني لعدد كبير من المساهمين.
- لا يتم إرفاق نبذة تعريفية للمساهمين الراغبين بالترشح لعضوية مجلس الإدارة بالدعوة الموجهة للمساهمين لحضور اجتماع الهيئة العامة.

الاقرار الاول : يقر مجلس ادارة الشركة بعدم وجود اي امور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية .

الاقرار الثاني : يقر مجلس الادارة بمسؤوليته عن اعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة .

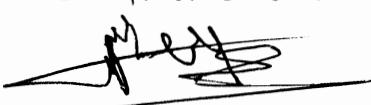
عضو

هشام ابراهيم حسن الحاج حسن



نائب رئيس مجلس الادارة

د. عبدالرحمن ابراهيم حسن الحاج حسن



رئيس مجلس الادارة/ المدير العام

حسن صبحي حسن الحاج حسن



عضو

طروبي هاني ابراهيم الحاج حسن



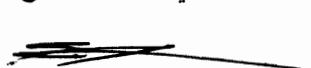
عضو / نائب المدير العام

هاشم ابراهيم حسن الحاج حسن



عضو

حسان صبحي حسن الحاج حسن



عضو

هاني حسام هاتي الحاج حسن



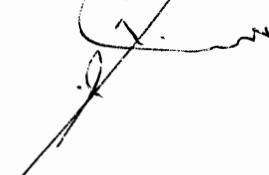
عضو

حسين اسامة صبحي الحاج حسن



عضو

ايمان وليد صبحي الحاج حسن



الاقرار الثالث : نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة واتكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي .

المدير المالي

اسلام محمد صالح



المدير العام

حسن صبحي حسن الحاج حسن



رئيس مجلس الادارة

حسن صبحي حسن الحاج حسن



- واستناداً لاحكام قانون الشركات وتعديلاته نرجو التكرم ودراسة الأمور المدرجة أدناه في جدول أعمال هذا الاجتماع (العادي) واتخاذ القرارات المناسبة بما يدعم مسيرة واستمرار هذا الصرح الصناعي ، وكما يلي :
- .1. تلاوة وقائع اجتماع الهيئة العامة العادية السابقة المنعقدة في 21/04/2012 .
  - .2. مناقشة تقرير مجلس الإدارة عن أعمال الشركة لعام 2012 والخطة المستقبلية للشركة لعام 2013 والمصادقة عليه .
  - .3. تلاوة تقرير مدققي الحسابات لعام 2012 .
  - .4. مناقشة حسابات الشركة والميزانية العامة لعام 2012 وحساب الارباح والخسائر والمصادقة عليها .
  - .5. إخلاء طرف مجلس الإدارة من المسئولية لعام 2012 وفقاً لأحكام القانون .
  - .6. انتخاب مدققي حسابات الشركة لعام 2013 وتحديد اتعابهم بقرار من الهيئة العامة .

# **الشركة الوطنية لصناعات الألمنيوم**

شركة مساهمة عامة محدودة

البيانات المالية الموحدة كما في 31 كانون الأول 2012  
وتقدير مدققي الحسابات المستقلين

**المهنيون العرب**  
(أعضاء في جرانت ثورنتون العالمية)

**الشركة الوطنية لصناعات الألمنيوم**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**

---

**الفهرس**

---

**صفحة**

---

2	- تقرير مدققي الحسابات المستقلين
3	- بيان المركز المالي الموحد كما في 31 كانون الأول 2012
4	- بيان الدخل الشامل الموحد للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012
5	- بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012
6	- بيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012
15 - 7	- ايضاحات حول البيانات المالية الموحدة

## تقرير مدقق الحسابات المستقلين

السادة مساهمي  
الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم المساهمة العامة  
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

### **مقدمة**

لقد دققنا البيانات المالية الموحدة المرفقة للشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم المساهمة العامة والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في 31 كانون الأول 2012 وكلام من بيان الدخل الشامل الموحد وبيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد وبيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وللختصار لأهم السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه البيانات المالية الموحدة والإيضاحات المرفقة بها.

### **مسؤولية مجلس إدارة الشركة عن البيانات المالية الموحدة**

إن إعداد وعرض البيانات المالية الموحدة المرفقة بصورة عادلة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية هي من مسؤولية مجلس إدارة الشركة، وتشمل هذه المسؤولية الإحتفاظ بنظام رقابة داخلي يهدف إلى إعداد وعرض البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة وخالية من أية أخطاء جوهرية سواء كانت نتيجة خطأ أو إحتيال.

### **مسؤولية مدقق الحسابات**

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأينا حول البيانات المالية الموحدة استناداً إلى إجراءات التدقيق التي قمنا بها. لقد تم قيامنا بهذه الإجراءات وفقاً لمعايير التدقيق الدولي والتي تتطلب الالتزام بقواعد السلوك المهني والتخطيط لعملية التدقيق بهدف الحصول على درجة معقولة من القناعة بأن البيانات المالية الموحدة لا تتضمن أية أخطاء جوهرية. كما تشمل إجراءات التدقيق الحصول على بيانات حول المبالغ والإيضاحات الواردة في البيانات المالية الموحدة. تستند إجراءات التدقيق المختارة إلى تقييم مدقق الحسابات وتقييمه لمخاطر وجود أخطاء جوهرية في البيانات المالية الموحدة سواء كانت نتيجة خطأ أو إحتيال. إن تقييم المدقق لهذه المخاطر يتضمن دراسة إجراءات الرقابة الداخلية المتعلقة بإعداد وعرض البيانات المالية الموحدة بصورة عادلة، وهو يهدف إلى اختيار إجراءات التدقيق المناسبة ولا يهدف إلى إبداء رأي حول فاعلية نظام الرقابة الداخلية في الشركة. تتضمن إجراءات التدقيق أيضاً تقييم مدى ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات الهامة التي يستندت إليها الإدارة في إعداد البيانات المالية الموحدة وتقييمها عاماً طريقة عرضها. وفي اعتقادنا أن بيانات التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لإبداء رأينا حول البيانات المالية الموحدة.

### **أساس الرأي المتحفظ**

قامت الشركة خلال عامي 2012 و2011 بتخفيض نسب إستهلاك الممتلكات والمعدات والآلات إلى النصف مما نتج عنه تخفيض مصروف الإستهلاك بما يقارب (459) ألف دينار وزيادة أرباح الشركة بنفس المبلغ.

### **الرأي المتحفظ**

باستثناء تأثير ما هو مشار إليه في فقرة أساس الرأي المتحفظ، في رأينا، أن البيانات المالية الموحدة المرفقة تظهر بعدالة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي الموحد للشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم المساهمة العامة كما في 31 كانون الأول 2012 وأدانتها المالي الموحد وتدفقاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

### **تقرير حول المتطلبات القانونية**

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية وإن البيانات المالية الموحدة المرفقة والبيانات المالية الواردة في تقرير مجلس الإدارة متفقة معها، ونوصي الهيئة العامة بالصادقة عليها بعد الاخذ بالإعتبار ما ورد في فقرة أساس الرأي المتحفظ.

**فهد حمودة (إجازة 822)**

**المهنيون العرب**

**(أعضاء في جرانت ثورنتون)**

عمان في 16 آذار 2013

**الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**بيان المركز المالي الموحد كما في 31 كانون الأول 2012**

(بالدينار الأردني)

2011	2012	إيضاح	
5,290,154	5,773,651	3	<b>الموجودات</b>
<u>21,000</u>	<u>21,000</u>		<b>الموجودات غير المتداولة</b>
<u>5,311,154</u>	<u>5,794,651</u>		<b>ممتلكات ومعدات وآلات</b>
			<b>استثمار في شركة زميلة</b>
			<b>مجموع الموجودات غير المتداولة</b>
3,337,927	3,578,987	4	<b>الموجودات المتداولة</b>
16,785	300,177		<b>بضاعة</b>
224,338	263,224	5	<b>قطع غيار</b>
2,067,689	2,148,205	6	<b>أرصدة مدينة أخرى</b>
1,045,394	795,150		<b>ذمم مدينة</b>
467,679	349,147	7	<b>شيكات برس التحصيل</b>
<u>7,159,812</u>	<u>7,434,890</u>		<b>النقد وما في حكمه</b>
<b><u>12,470,966</u></b>	<b><u>13,229,541</u></b>		<b>مجموع الموجودات المتداولة</b>
			<b>مجموع الموجودات</b>
9,000,000	9,000,000	8	<b>حقوق الملكية والمطلوبات</b>
1,162,981	1,250,947		<b>حقوق الملكية</b>
<u>( 1,161,148 )</u>	<u>( 395,801 )</u>		<b>رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع</b>
<b><u>9,001,833</u></b>	<b><u>9,855,146</u></b>		<b>احتياطي إجباري</b>
			<b>خسائر متراكمة</b>
			<b>صافي حقوق الملكية</b>
1,781,460	2,455,538	9	<b>المطلوبات</b>
1,368,138	605,408		<b>تسهيلات إبتنائية</b>
<u>319,535</u>	<u>313,449</u>	10	<b>ذمم دائنة</b>
<u>3,469,133</u>	<u>3,374,395</u>		<b>أرصدة دائنة أخرى</b>
<b><u>12,470,966</u></b>	<b><u>13,229,541</u></b>		<b>مجموع المطلوبات</b>
			<b>مجموع حقوق الملكية والمطلوبات</b>

"إن الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (19) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة وتقرأ معها"

**الشركة الوطنية لصناعات الألمنيوم**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**بيان الدخل الشامل الموحد للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012**  
**(بالدينار الأردني)**

---

2011	2012	إيضاح	
12,212,392	12,126,641	11	صافي المبيعات
<u>( 11,995,066)</u>	<u>( 11,245,945)</u>		كلفة المبيعات
<b>217,326</b>	<b>880,696</b>		<b>مجمل الربح</b>
( 383,964)	( 424,614)	12	مصاريف إدارية
( 35,966)	( 22,282)	13	مصاريف بيع وتوزيع
( 141,259)	( 110,783)		مصاريف تمويل
-	475,000		رد مخصص هبوط أسعار بضاعة مباعة
( 475,000)	-		مخصص هبوط أسعار بضاعة
<u>16,765</u>	<u>81,642</u>		إيرادات أخرى
<b>( 802,098)</b>	<b>879,659</b>		<b>ربح (خسارة) السنة قبل الضريبة</b>
( 2,928)	-		ضريبة دخل سنوات سابقة
-	( 26,346)		ضريبة دخل السنة
<b>( 805,026)</b>	<b>853,313</b>		<b>الربح (الخسارة) والدخل الشامل للسنة</b>
<b>( 0,089)</b>	<b>0,095</b>	14	حصة السهم الأساسية والمخفضة من ربح (خسارة) السنة

"إن الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (19) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة وتقرأ معها"

الشركة الوطنية لصناعات الألبان  
شركة مساهمة عامة محدودة  
بيان التغيرات في حقوق الملكية المودعة للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012

(بالدينار الأردني)

المجموع	خسائر متراكمة	إثباتيات احتياطي	رأس المال المدفوع	الرصيد كما في 31/12/2012
		إيجاري	إيجاري	إجمالي الدخل الشامل للسنة احتياطي إيجاري
9,001,833	( 1,161,148)	-	1,162,981	9,000,000
853,313	853,313	-	-	
-	( 87,966)	-	87,966	-
<b>9,855,146</b>	<b>( 395,801)</b>	<b>-</b>	<b>1,250,947</b>	<b>9,000,000</b>
				الرصيد كما في 31/12/2012
9,806,859	( 1,518,215)	1,162,093	1,162,981	9,000,000
-	1,162,093	( 1,162,093)	-	
<b>( 805,026)</b>	<b>( 805,026)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>إطفاء خسائر في الاحتياطي الإيجاري</b>
<b>9,001,833</b>	<b>( 1,161,148)</b>	<b>-</b>	<b>1,162,981</b>	<b>9,000,000</b>
				الرصيد كما في 31/12/2011

"إن الإصدارات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (19) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية المودعة وتنرا معها"

**الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم**  
**شركة مساهمة عامة محدودة**  
**بيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2012**

(بالدينار الأردني)

<b>2011</b>	<b>2012</b>	
		<b>التدفقات النقدية من عمليات التشغيل</b>
( 802,098)	879,659	ربح (خسارة) السنة قبل الضريبة
214,589	243,905	إستهلاكات
-	( 475,000)	رد مخصص هبوط أسعار بضاعة مباعة
475,000	-	مخصص هبوط أسعار بضاعة
		<b>التغير في رأس المال العامل</b>
( 109,298)	233,940	البضاعة
396,770	( 283,392)	قطع غيار
939,301	( 38,886)	أرصدة مدينة أخرى
( 38,460)	( 80,516)	ذمم مدينة
76,026	250,244	شيكات برسم التحصيل
308,671	( 762,730)	ذمم دائنة
( 198,913)	( 32,432)	أرصدة دائنة أخرى
( 2,928)	-	ضريبة الدخل المدفوعة
<b>1,258,660</b>	<b>( 65,208)</b>	<b>صافي التدفقات النقدية (المستخدمة في) من عمليات التشغيل</b>
		<b>التدفقات النقدية المستخدمة في عمليات الاستثمار</b>
<b>( 346,713)</b>	<b>( 727,402)</b>	<b>ممتلكات ومعدات وألات</b>
		<b>التدفقات النقدية من (المستخدمة في) عمليات التمويل</b>
<b>( 1,152,007)</b>	<b>674,078</b>	<b>تسهيلات إئتمانية</b>
		<b>التغير في النقد وما في حكمه</b>
( 240,060)	( 118,532)	النقد وما في حكمه في بداية السنة
707,739	467,679	النقد وما في حكمه في نهاية السنة
<b>467,679</b>	<b>349,147</b>	

"إن الإيضاحات المرفقة من رقم (1) إلى رقم (19) تشكل جزءاً من هذه البيانات المالية الموحدة وتقرأ معها"

**الشركة الوطنية لصناعات الألمنيوم  
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة  
كما في 31 كانون الأول 2012  
(بالدينار الأردني)**

1 . عام

تأسست الشركة الوطنية لصناعات الألمنيوم بتاريخ 1994/8/22 وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة تحت رقم (253). إن مركز تسجيل الشركة هو في المملكة الأردنية الهاشمية، ومن أهم غياراتها صناعة وتشكيل وطلبي بروفيلاط وألواح الألمنيوم ، تأسيس المشاريع والشركات المتخصصة في صناعات الألمنيوم والمساهمة في رؤوس أموالها أو امتلاك أسهمها وإدارتها.

إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة عمان للأوراق المالية – الأردن.

تم إقرار البيانات المالية الموحدة المرفقة من قبل مجلس إدارة الشركة في جلسته المنعقدة بتاريخ 16 آذار 2013 وتعطّل هذه البيانات موافقة الهيئة العامة للمساهمين.

2 . السياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد البيانات المالية للشركة وفقاً للمعايير الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية المنبثقة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية.

تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية.

ان الدينار الأردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة.

ان السياسات المحاسبية المتتبعة للسنة الحالية متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها في السنة السابقة.

أسس توحيد البيانات المالية

تتضمن البيانات المالية الموحدة البيانات المالية للشركة الأم والبيانات المالية للشركات التابعة لها والخاضعة لسيطرتها وتحقق السيطرة عندما يكون للشركة القراءة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركات التابعة، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين الشركة الأم والشركات التابعة.

يتم إعداد البيانات المالية للشركات التابعة كما في نفس تاريخ البيانات المالية للشركة الأم وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتتبعة في الشركة الأم. اذا كانت الشركات التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتتبعة في الشركة الأم فيتم اجراء التعديلات اللازمة على البيانات المالية للشركات التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتتبعة في الشركة الأم.

يتم توحيد نتائج أعمال الشركات التابعة في بيان الدخل الموحد من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يتم فيه فعلياً انتقال سيطرة الشركة الأم على الشركات التابعة. يتم توحيد نتائج أعمال الشركات التابعة التي يتم التخلص منها في بيان الدخل حتى التاريخ الذي تفقد الشركة فيه السيطرة على الشركات التابعة.

وفيما يلي عرض للشركات التابعة التي تم توحيد بياناتها المالية مع البيانات المالية للشركة الأم:

اسم الشركة التابعة	رأس المال	نسبة الملك	بلد التسجيل	طبيعة النشاط
الشركة الوطنية لسحب الألمنيوم ذ.م.م	300.000	%100	الأردن	سحب الألمنيوم
الشركة الوطنية للديكورات وطلاء الألمنيوم ذ.م.م	250.000	%100	الأردن	طلاء الألمنيوم

## تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية للتقارير المالية، وسيتم تطبيق هذه المعايير بعد تاريخ 31 كانون الأول 2012، وتتوقع إدارة الشركة أن تطبق هذه المعايير في المستقبل لن يكون له أي تأثير جوهري على البيانات المالية الموحدة للشركة.

وفيما يلي ملخص لأهم المعايير وتاريخ تطبيقها:

رقم المعيار	موضوع المعيار	تاريخ التطبيق
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9)	الآدوات المالية	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني 2015
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (10)	البيانات المالية الموحدة	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (11)	العمليات المشتركة	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12)	الاصحاح حول الاستثمار في الشركات	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني 2013
المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (13)	قياس القيمة العادلة	السنوات المالية التي تبدأ في كانون الثاني 2013

### استخدام التقديرات

إن إعداد البيانات المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام ببعض التقديرات والإجتهادات التي تؤثر على البيانات المالية الموحدة والإيضاحات المرفقة بها. إن تلك التقديرات تستند على فرضيات تتضمن درجات متفاوتة من الدقة والتيقن، وعليه فإن النتائج الفعلية في المستقبل قد تختلف عن تقديرات الإدارة نتيجة التغير في أوضاع وظروف الفرضيات التي استندت عليها تلك التقديرات.

وفيما يلي أهم التقديرات التي تم استخدامها في إعداد البيانات المالية الموحدة:

- تقوم الإدارة باعادة تقييم الاعمار الإنتاجية للأصول الملموسة بشكل دوري لغایات احتساب الاستهلاكات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقييمات الاعمار الإنتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني (ان وجدت) في بيان الدخل الموحد.
- تقوم الادارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير أي تدني في قيمتها ويتم اخذ خسارة التدني (ان وجدت) في بيان الدخل الموحد.
- تقوم إدارة الشركة بتقدير قيمة مخصص الديون المشكوك في تحصيلها بعد الأخذ بالإعتبار قابلية تلك الديون للتحصيل.
- تقوم إدارة الشركة بتقدير قيمة مخصص البضاعة بطيئة الحركة بحيث يكون هذا التقدير بناءً على أعمار البضاعة في المخازن.

### الممتلكات والمعدات والآلات

تظهر الممتلكات والمعدات والآلات بالكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المترافق، ويتم استهلاكها (باستثناء الأرضي) عندما تكون جاهزة للإستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية:

%3	مباني المصنع
%8 – 4	آلات المصنع
%20 – 12	عدد وأدوات صناعية
%20 – 12	أخرى

عندما يقل المبلغ الممكن استرداده لأي من الممتلكات والمعدات والآلات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وتسجل قيمة التدني في بيان الدخل الموحد.

يتم مراجعة العمر الإنتاجي المتوقع للممتلكات والمعدات والآلات في نهاية كل عام، وفي حال اختلاف العمر الإنتاجي المتوقع مما تم تقادره سابقاً، يتم إستهلاك القيمة الدفترية المتبقية على العمر الإنتاجي المتبقى بعد إعادة التقدير اعتباراً من السنة التي تم فيها إعادة التقدير.

### الاستثمار في الشركات الزميلة

تظهر الاستثمارات في الشركات الزميلية والتي تمتلك الشركة ما نسبته 20% إلى 50% من حق التصويت فيها وتمارس تأثيراً فعالاً على سياساتها المالية والتغطية بموجب طريقة حقوق الملكية. تظهر الاستثمارات بموجب طريقة حقوق الملكية بالكلفة مضافاً إليها حصة الشركة من أية تغيرات في صافي موجودات الشركة الزميلية. يعكس بيان الدخل الموحد حصة الشركة من نتائج أعمال الشركة الزميلة. إذا كان هناك تغيرات على حقوق ملكية الشركة الزميلية تم الاعتراف بها بشكل مباشر ضمن حقوق الملكية تقوم الشركة بثبات حصتها من تلك التغيرات بشكل مباشر ضمن حقوق الملكية. لا يتم إثبات أية خسائر تزيد عن حصة الشركة في رأس المال الشركة الزميلية باستثناء حصتها في التزامات الشركة الزميلية.

#### **البضاعة وقطع الغيار والمواد الأولية**

يتم تسعير البضاعة الجاهزة المصنعة بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، وتتضمن الكلفة مصاريف التصنيع المباشرة مع تحويل جزء من مصاريف التصنيع غير المباشرة باستخدام طريقة متوسط سعر الكلفة المرجح.

يتم تسعير المنتجات تحت التصنيع بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، وتتضمن الكلفة مصاريف التصنيع المباشرة مع تحويل جزء من مصاريف التصنيع غير المباشرة حسب مرحلة التصنيع باستخدام متوسط سعر الكلفة المرجح حسب كل مرحلة من مراحل الإنتاج.

يتم تسعير المواد الخام بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة باستخدام متوسط سعر الكلفة المرجح.

يتم تسعير قطع الغيار والوازد بالكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما أقل، ويتم تحديد الكلفة باستخدام متوسط سعر الكلفة المرجح.

#### **الذمم المدينة**

تظهر الذمم المدينة بالكلفة بعد تنزيل مخصص الذمم المشكوك في تحصيلها، ويتم شطب الذمم في حال عدم إمكانية تحصيلها خصماً من المخصص المأخذ لها ويضاف المحصل من الذمم التي تم شطبها إلى الإيرادات.

#### **النقد وما في حكمه**

يمثل النقد وما في حكمه النقد في الصندوق ولدى البنوك والاستثمارات القابلة للتسبييل إلى مبالغ محددة وباستحقاقات لا تتجاوز ثلاثة أشهر بحيث لا تتضمن مخاطر التغير في القيمة.

#### **الذمم الدائنة والمبالغ مستحقة الدفع**

يتم إثبات الذمم الدائنة والمبالغ مستحقة الدفع عند استلام البضائع والخدمات من قبل الشركة سواء تمت المطالبة بها من قبل المورد أو لم تتم.

#### **المخصصات**

يتم إثبات المخصصات عندما يترتب على الشركة التزامات نتيجة لأحداث سابقة وأنه من المحتمل قيام الشركة بدفع مبالغ نقدية لتسديد هذه الالتزامات. يتم مراجعة المخصصات بتاريخ البيانات المالية الموحدة وتعديل قيمتها بناءً على آخر معلومات متوفرة لدى الشركة.

#### **التقاض**

يتم إجراء تقاض بين الموجودات المالية والمطلوبات المالية وإظهار المبلغ الصافي في البيانات المالية عندما تتوفر الحقوق القانونية الملزمة لذلك وكذلك عندما يتم تسويتها على أساس التقاض أو يكون تحقق الموجودات وتسويتها المطلوبات في نفس الوقت.

## مصاريف التمويل

يتم قيد الفوائد المستحقة على التسهيلات الائتمانية في بيان الدخل الموحد خلال السنة التي استحقت بها.

### الإيرادات

يتم إثبات ايرادات المبيعات عندما تنتقل مخاطر الملكية للبضائع جوهرياً إلى المشتري وعند التمكن من قياس الإيرادات بشكل يمكن الاعتماد عليه.

يتم تحصيل الإيرادات الأخرى وفقاً لمبدأ الاستحقاق.

### العملات الأجنبية

يتم إثبات العمليات التي تتم بالعملات الأجنبية خلال السنة بأسعار الصرف السائدة في تاريخ إجراء تلك العمليات. يتم تحويل أرصدة الموجودات المالية والمطلوبات المالية بالعملة الأجنبية باستخدام أسعار الصرف السائدة في تاريخ البيانات المالية المعلنة من البنك المركزي الأردني. يتم إثبات الارباح والخسائر الناتجة عن تحويل الأرصدة بالعملات الأجنبية في بيان الدخل الموحد.

### ضريبة الدخل

تحسب مصاريف الضرائب المستحقة على أساس الأرباح الخاضعة للضريبة، وتختلف الأرباح الخاضعة للضريبة عن الأرباح المعلنة في البيانات المالية لأن الأرباح المعلنة تشمل إيرادات غير خاضعة للضريبة أو مصاريف غير قابلة للتزوير في السنة المالية وإنما في سنوات لاحقة أحياناً أو خسائر متراكمة مقبولة ضريبياً أو بنود ليست خاضعة أو مقبولة للتزوير لأغراض ضريبية.

## 3 . ممتلكات ومعدات وألات

المجموع	أخرى	عدد أدوات صناعية	الات المصانع	مباني المصانع	اراضي	الكلفة:
11,968,627	475,668	2,311,387	6,825,400	1,925,558	430,614	الرصيد كما في 2012/1/1
729,979	8,570	258,323	91,825	371,261	-	اضافات
( 12,500)	-	( 12,500)	-	-	-	استبعادات
<b>12,686,106</b>	<b>484,238</b>	<b>2,557,210</b>	<b>6,917,225</b>	<b>2,296,819</b>	<b>430,614</b>	<b>الرصيد كما في 2012/12/31</b>
<b>6,678,473</b>	<b>380,051</b>	<b>1,791,605</b>	<b>3,838,356</b>	<b>668,461</b>	<b>-</b>	<b>الاستهلاك المتراكم:</b>
<b>243,905</b>	<b>17,649</b>	<b>33,850</b>	<b>159,532</b>	<b>32,874</b>	<b>-</b>	<b>الرصيد كما في 2012/1/1</b>
<b>( 9,923)</b>	<b>-</b>	<b>( 9,923)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>استهلاك السنة</b>
<b>6,912,455</b>	<b>397,700</b>	<b>1,815,532</b>	<b>3,997,888</b>	<b>701,335</b>	<b>-</b>	<b>الرصيد كما في 2012/12/31</b>
<b>5,773,651</b>	<b>86,538</b>	<b>741,678</b>	<b>2,919,337</b>	<b>1,595,484</b>	<b>430,614</b>	<b>صافي القيمة الدفترية كما في 2012/12/31</b>
<b>11,621,914</b>	<b>455,215</b>	<b>1,985,727</b>	<b>6,825,400</b>	<b>1,924,958</b>	<b>430,614</b>	<b>الكلفة:</b>
<b>346,713</b>	<b>20,453</b>	<b>325,660</b>	<b>-</b>	<b>600</b>	<b>-</b>	<b>الرصيد كما في 2011/1/1</b>
<b>11,968,627</b>	<b>475,668</b>	<b>2,311,387</b>	<b>6,825,400</b>	<b>1,925,558</b>	<b>430,614</b>	<b>اضافات</b>
<b>6,463,884</b>	<b>364,110</b>	<b>1,762,647</b>	<b>3,696,973</b>	<b>640,154</b>	<b>-</b>	<b>الرصيد كما في 2011/1/1</b>
<b>214,589</b>	<b>15,941</b>	<b>28,958</b>	<b>141,383</b>	<b>28,307</b>	<b>-</b>	<b>استهلاك السنة</b>
<b>6,678,473</b>	<b>380,051</b>	<b>1,791,605</b>	<b>3,838,356</b>	<b>668,461</b>	<b>-</b>	<b>الرصيد كما في 2011/12/31</b>
<b>5,290,154</b>	<b>95,617</b>	<b>519,782</b>	<b>2,987,044</b>	<b>1,257,097</b>	<b>430,614</b>	<b>صافي القيمة الدفترية كما في 2011/12/31</b>

## البضاعة

. 4

2011	2012	
838,843	1,418,246	مواد خام
479,910	706,248	بضاعة تحت التصنيع
2,494,174	1,454,493	بضاعة تامة الصنع
3,812,927	3,578,987	
( 475,000)	-	مخصص هبوط أسعار بضاعة
<b>3,337,927</b>	<b>3,578,987</b>	

فيما يلي الحركة التي تمت على مخصص هبوط أسعار بضاعة

2011	2012	
-	475,000	الرصيد في بداية السنة
475,000	-	مخصص هبوط أسعار بضاعة
-	(475,000)	رد مخصص هبوط أسعار بضاعة مباعة
<b>475,000</b>	<b>-</b>	

## أرصدة مدينة أخرى

. 5

2011	2012	
109,338	131,469	إعتمادات مستندية
56,293	56,293	تأمينات مستردة
14,905	10,493	مصاريف مدفوعة مقدماً
43,802	64,969	أمانات مختلفة
<b>224,338</b>	<b>263,224</b>	

## ذمم مدينة

. 6

2011	2012	
2,470,289	2,550,805	ذمم مبيعات
( 402,600)	( 402,600)	مخصص ذمم مشكوك في تحصيلها
<b>2,067,689</b>	<b>2,148,205</b>	

يبين الجدول التالي أعمار الذمم المستحقة التي لم يتم أخذ مخصص لها:

2011	2012	
1,793,689	1,868,020	ذمم مستحقة لفترة نقل عن عام
274,000	280,185	ذمم مستحقة لفترة تزيد عن عام
<b>2,067,689</b>	<b>2,148,205</b>	

وفي رأي إدارة الشركة أن جميع الذمم المستحقة التي لم يتم أخذ مخصص لها قابلة للتحصيل بشكل كامل.

## ٧ . النقد وما في حكمه

2011	2012	
226,867	292,884	نقد وشيكات في الصندوق
240,812	56,263	حسابات جارية لدى البنوك
<b>467,679</b>	<b>349,147</b>	

## ٨ . حقوق الملكية

### رأس المال

يبلغ رأس المال المصرح والمكتتب به والمدفوع (9) مليون دينار أردني مقسم الى (9) مليون سهم بقيمة إسمية دينار أردني واحد للسهم وذلك كما في 31 كانون الأول 2012 و 2011.

### احتياطي اجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الارباح السنوية قبل الضريبة بنسبة 10 % خلال السنة والسنوات السابقة وهو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

## ٩ . تسهيلات إئتمانية

القيمة المعادلة بالدينار					
الرصيد القائم	قف التسهيلات	تاريخ الاستحقاق	سعر الفائدة	العملة	نوع التسهيلات
2,455,538	4,963,000	2013	%4	دولار	قرض متجدد

تم منح التسهيلات الإئتمانية اعلاه مقابل تمويل مشتريات مواد خام .

## ١٠ . أرصدة دائنة أخرى

2011	2012	
101,113	89,071	أمانات مساهمين
81,533	47,879	أمانات ضريبة المبيعات
71,258	71,357	مصاريف مستحقة
16,035	26,430	أمانات مختلفة
6,971	36,415	مخصص ضريبة الدخل
42,625	42,297	أمانات ومخصص مكافأة نهاية الخدمة
<b>319,535</b>	<b>313,449</b>	

. 11 . التحليل القطاعي

إن جميع مبيعات الشركة متأتية من بيع الألمنيوم بأنواعه المختلفة وفيما يلي التوزيع الجغرافي لتلك المبيعات :

2011	2012	
6,363,552	5,079,249	مبيعات محلية
5,848,840	7,047,392	مبيعات تصديرية
<b>12,212,392</b>	<b>12,126,641</b>	

. 12 . مصاريف إدارية

2011	2012	
194,751	206,076	رواتب وأجور وملحقاتها
13,099	14,699	ضمان اجتماعي
-	30,000	بدل تنقلات أعضاء مجلس الإدارة
26,240	26,316	إيجارات
40,434	24,953	أتعاب مهنية
13,006	15,770	اشتراكات
5,853	9,587	سيارات
24,156	8,952	رسوم حكومية وتصاريح
6,918	7,273	مكافأة نهاية الخدمة
7,432	7,234	بريد وبرق و هاتف
8,096	6,441	استهلاكات
4,338	5,915	صيانة
10,428	3,973	تنقلات وسفر
3,501	3,673	كهرباء ومياه وتدفئة
6,395	3,372	ضيافة ونظافة
3,782	3,725	قرطاسية ومطبوعات
15,535	46,655	متفرقة
<b>383,964</b>	<b>424,614</b>	

. 13 . مصاريف بيع وتوزيع

2011	2012	
33,966	12,282	مصاريف تصدير
-	10,000	مصاريف برمجيات
2,000	-	إعلانات
<b>35,966</b>	<b>22,282</b>	

14 . حصة السهم الأساسية والمخفضة من ربح (خسارة) السنة

2011	2012	
( 805,026)	853,313	ربح (خسارة) السنة
9,000,000	9,000,000	المتوسط المرجح لعدد الاسهم
<b>( 0,089)</b>	<b>0,095</b>	

15 . التزامات محتملة

2012		
5,600		كفالات بنكية
36,402		قضايا مقامة ضد الشركة

16 . رواتب الإدارة التنفيذية العليا

بلغت رواتب ومكافآت الإدارة التنفيذية العليا (69) ألف دينار و(60) ألف دينار للستين المنتهيين في 31 كانون الأول 2012 و 2011 على التوالي.

17 . الوضع الضريبي

- تم تسوية الوضع الضريبي للشركة حتى نهاية عام 2010.
- تم تقديم كشف التقدير الذاتي عن نتائج أعمال الشركة لعام 2011 ولم تقم دائرة ضريبة الدخل بمراجعة سجلات الشركة لتاريخه.
- تم احتساب مخصص ضريبة الدخل عن نتائج أعمال الشركة لعام 2012 وفقاً لقانون ضريبة الدخل وتعديلاته اللاحقة.

18 . الأدوات المالية

تتألف الأدوات المالية من الموجودات المالية والمطلوبات المالية. تتضمن الموجودات المالية النقد وما في حكمه والشيكات برسم التحصيل والنجم المدينة. وتتضمن المطلوبات المالية التسهيلات المنوحة من البنوك والنجم الدائنة.

القيمة العادلة

إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية لا تختلف جوهرياً عن قيمتها الدفترية حيث أن معظم الأدوات المالية إما قصيرة الأجل بطبيعتها أو يتم إعادة تسعيّرها باستمرار.

مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي المخاطر التي قد تتجه عن عدم قدرة أو عجز الطرف الآخر للأداة المالية عن الوفاء بالتزاماته تجاه الشركة مما قد يؤدي إلى حدوث خسائر. تتمثل مخاطر الائتمان الشركة بشكل أساسي في الودائع لدى البنوك والذمم المدينة، حيث تعمل الشركة على الحد من المخاطر الائتمانية عن طريق التعامل مع البنوك التي تتمتع بسمعة جيدة ووضع حدود ائتمانية لعملائها مع مراعاة الدين غير المسدد. يمثل الحد الأقصى للمخاطر الائتمانية في القيمة المدرجة للموجودات المالية في البيانات المالية.

يشكل رصيد أكبر عملي ما مجموعه 634,976 دينار من إجمالي رصيد الذمم المدينة كما في نهاية عام 2012 مقابل 736,268 دينار كما في نهاية 2011.

مخاطر أسعار الفائدة

تنتج مخاطر أسعار الفائدة من احتمال تأثير التغيرات في أسعار الفائدة على ربح الشركة أو القيمة العادلة للأدوات المالية. وحيث أن معظم الأدوات المالية تحمل سعر فائدة ثابت وتظهر بالكلفة المطفأة، فإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار الفائدة يعتبر غير جوهري.

#### مخاطر أسعار العملات الأجنبية

تمثل مخاطر العملات في الخطر من تبذب قيمة الأدوات المالية بسبب تقلبات أسعار العملات الأجنبية. حيث إن معظم تعاملات الشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي وحيث أن سعر صرف الدينار مرسيوط بسعر ثابت مع الدولار الأمريكي، فإن الأرصدة في الدولار الأمريكي لا تمثل مخاطر هامة لتقلبات العملات الأجنبية وإن حساسية أرباح الشركة وحقوق الملكية للتغير في أسعار صرف العملات الأجنبية يعتبر غير جوهري.

#### مخاطر السيولة

تمثل مخاطر السيولة في عدم قدرة الشركة على توفير التمويل اللازم لتأدية التزاماتها في تواريخ استحقاقها ولتجنب هذه المخاطر تقوم الشركة بتوزيع مصادر التمويل وإدارة الموجودات والمطلوبات ومواننة أجاليها والاحتفاظ برصيد كاف من النقد وما في حكمه.

ويلخص الجدول أدناه توزيع المطلوبات (غير مخصوصة) على أساس الفترة المتبقية للاستحقاق التعاوني كما بتاريخ البيانات المالية الموحدة:

المجموع	أقل من سنة	2012
2,455,538	-	تسهيلات إئتمانية
605,408	-	ذمم دائنة
313,449	-	أرصدة دائنة أخرى
<b>3,374,395</b>	<b>-</b>	<b>3,374,395</b>
المجموع	أقل من سنة	2011
1,781,460	-	تسهيلات إئتمانية
1,368,138	-	ذمم دائنة
319,535	-	أرصدة دائنة أخرى
<b>3,469,133</b>	<b>-</b>	<b>3,469,133</b>

#### إدارة رأس المال

. 19 .

يقوم مجلس إدارة الشركة بإدارة هيكل رأس المال بهدف الحفاظ على حقوق مساهمي الشركة وضمان استمرارية الشركة والوفاء بالتزاماتها تجاه الغير من خلال استثمار موجودات الشركة بشكل يوفر عائد مقبول لمساهمي الشركة ومن خلال تحقيق التوازن الأمثل بين حقوق الملكية والديون. يوضح الجدول التالي نسبة مجموع الديون لحقوق الملكية:

2011	2012	مجموع الديون صافي حقوق الملكية نسبة الديون إلى حقوق الملكية
1,781,460	2,455,538	
9,001,833	9,855,146	
<b>%20</b>	<b>%25</b>	